

蘇鉅亮

清侯太權太平景象十二屏

翁士淵題



文物出版社

清侯耀太平景象十二屏

董士淵



蘇鉅亮 編



文物出版社

封面設計：張希廣
責任印製：張道奇
攝影：劉小放
責任編輯：趙磊

圖書在版編目 (CIP) 數據

清侯權太平景象十二屏 / 蘇鉅亮編. —北京：文物出版社，2006.6
ISBN 7-5010-1884-7

I .清... II .蘇... III.工筆畫：人物畫—作品集—中國
—清代 IV.J222.49

中國版本圖書館 CIP 數據核字 (2006) 第 015306 號

清侯權太平景象十二屏

蘇鉅亮 編

*

文 物 出 版 社 出 版 發 行

北京五四大街 29 號

<http://www.wenwu.com>

E-mail: web@wenwu.com

北京燕泰美術製版印刷有限責任公司印刷

新 華 書 店 經 銷

880 × 1230 16 开 印張：3

2006 年 6 月第一版 2006 年 6 月第一次印刷

ISBN 7-5010-1884-7/J · 628 定價：50.00 圓

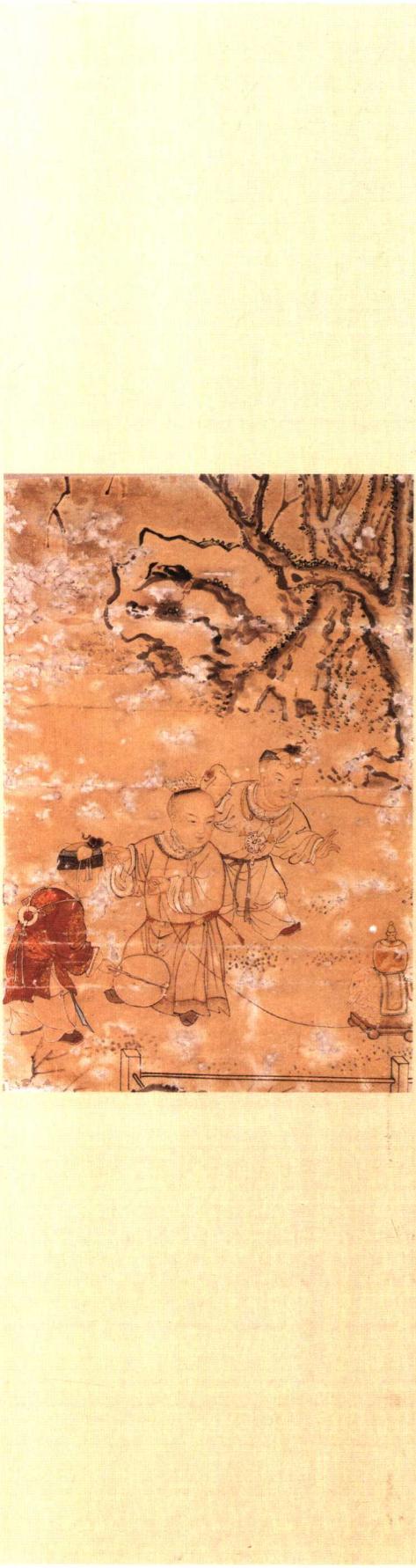




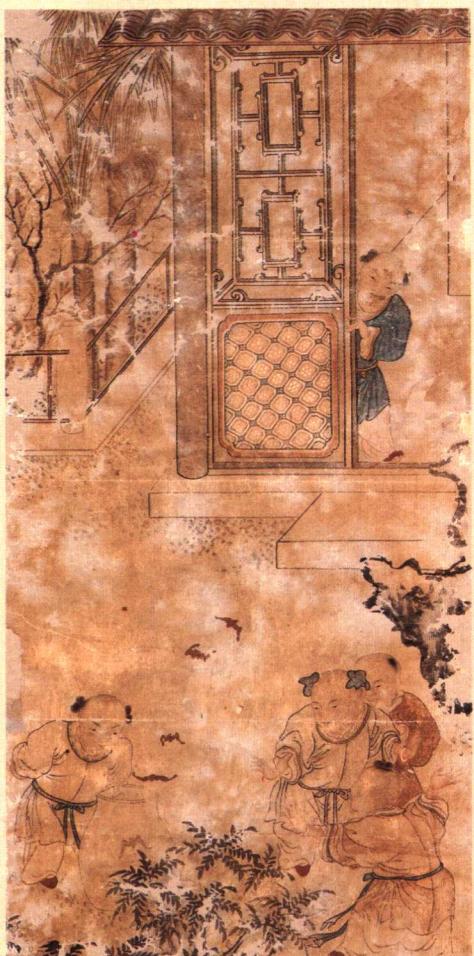
1

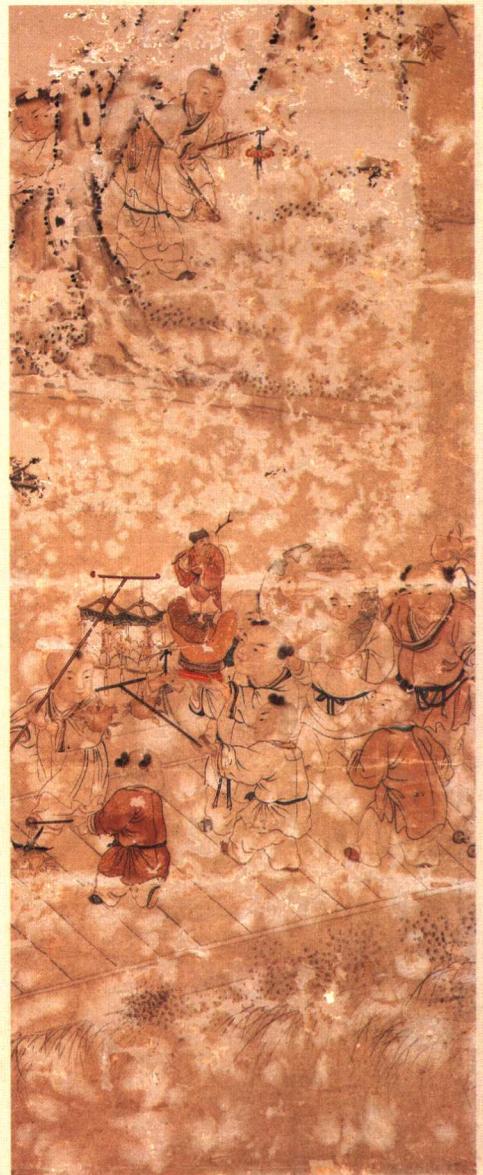


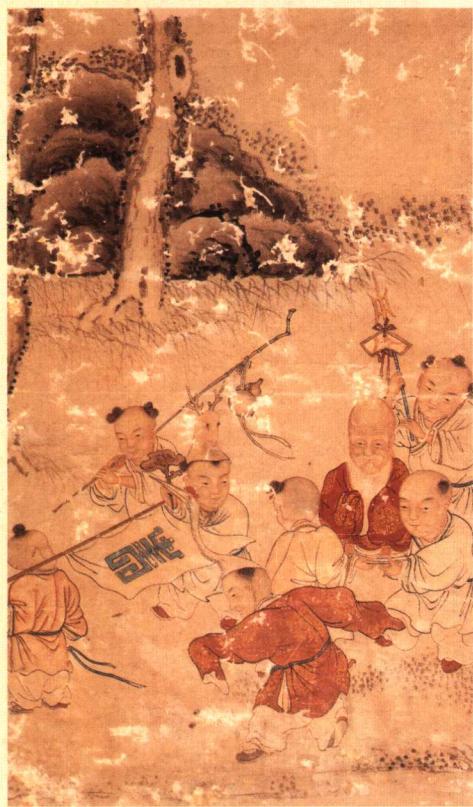
2



3







10



11



12

目 錄

史樹青題跋	2
王貴忱題跋	4
李遇春題跋	6
放爆竹，除舊歲	8
倣儻戲	10
太平有象	12
太平有福	14
連中三元	16
模倣元旦朝賀	18
演《跳加官》	20
堆雪獅	22
送財神	24
送福祿壽	26
玩蹴鞠	28
玩六博棋	30
清侯權《太平景象十二屏》解讀	王堅 32
評清侯權《太平景象十二屏》	李遇春 39
編 後	41

乙酉重九史樹青題於北京畏吾村



史樹青題跋

釋文：清侯權《太平景象十二屏》繪製精細，
百子嬉春，形態各異，非名家無此手筆。惜原
畫在廣東久藏，蟲蝕過甚，瑕不掩瑜，世所
難免。名款“侯權”名下鈐“吟到梅花”四字
方章，另有白文“侯芷章印”一方，應與作者
有關。此畫工筆人物，描繪傳神，在我國
繪畫史上殊為罕見，具有重要收藏、歷史、藝
術價值。

乙酉重九史樹青題於北京畏吾村

(本文作者係國家文物鑒定委員會副主任、國家博
物館研究員)

清侯權太平景象十二屏繪製精細

百子嬉春形態各異非名家無此手筆

惜原畫在廣東久藏蟲蝕過甚瑕不

掩瑜世所難免名款侯權名下鈐吟到梅

花四字方章另有白文侯芷章印一方應與

作者有問此畫工筆人物描繪傳神在我

國繪畫史上殊為罕見具有重要收藏歷

史藝術價值

王貴忱題跋

釋文：《太平景象圖》設色十二屏組畫，寫百子嬉春，畫意、筆墨精審，意蘊美妙，佳構也！原畫經李遇春先生審定，發見有“侯權作”三字單款，為清嘉道間名不甚顯之畫師巨作。惜原畫保藏不善，蟲蛀較甚，致畫幅尺寸不一，然於畫無大損，畫筆精到處畢見，固無傷耳。此組畫寫盡兒童奇情異趣之妙，如扮演文武場各種人物，刻畫精微而各具不同形態之稚氣，給人以天真煥發，引人入勝之美感。畫八仙過海與及寓意福祿壽諸圖，象徵之作，皆極盡構思奇巧之能事。他如兒童踢球、放炮竹等場面，亦各臻其妙。通觀十二屏組畫，佈置配備有法，整體感特強，單列之獨立成篇，合併之並美，成有機聯結故事畫卷也。

鏡明先生精鑒賞，近得此巨作，持來屬為評議甲乙，茲記一時眼福用報。

雅命云鐵嶺王貴忱拜觀並謹題於廣州

(本文作者係原廣東省中山圖書館副館長、原廣東省博物館副館長)

太平象圖設色十二屏組為官百姓嬉春為意革題工精審毫釐佳作也。原書後李過寒先生審定發見有侯權
作三首草歌為清素道同者不甚顯之而師巨作惜原為保藏不至出蹕致甚致畫幅尺寸不一卷於卷之大損。題革精
到處華麗固應傷弓此組為官盡兒童奇情異趣之妙妙扮演文武场各種人物刻畫精微而各具不同形態之稚氣恰人以天
真無聲發引人入勝。以美在曲八仙過海与反寅袁福祿壽福圖象之作皆極尽稱譽。巧之能事他如兒童踢球放炮竹等
場面亦各臻其妙。通觀十二屏組為布宣配備有濟整體或翁媪單列或獨立或合併之益更成有機聯結故事為最也。
鏡前先生舊鑑賞近得此回作詩奉序于序集甲乙并記一附眼福用報。雅命云鑄錢王貴忱并觀並謹照於廣州

李遇春題跋

釋文：世之於書畫收藏，若非以宋之巨蹟爲貴，便是以名家者爲榮。唯吾友鏡明先生不以爲然，獨愛重筆墨及文化內涵，遂有救“太平景象”於水火之舉，可謂侯權緣蘇先生而傳世，人亦因此知先生之品之德矣。

丙戌春日 遇春

(本文作者係國家文物鑒定委員會委員、國家文物出境鑒定廣東站副研究員)

世之修書者固不足美其以宋之巨賈為
矣便是以名家考之崇確至矣故以
生生不以物外而受愛于草墨以文化
內涵遂可取太平景象于水火之舉
所謂侯權雖其先生而傳世人亦因以知
先生之品之德矣 而成善局 丙子





放爆竹，除舊歲

紙本 設色 條屏 100 × 40 厘米

此圖描繪孩童在春節期間放鞭炮，在“竹報平安”中傳達出除舊迎新的喜慶氛圍。本屏是十二屏中天地保存較為完整的一幅。

